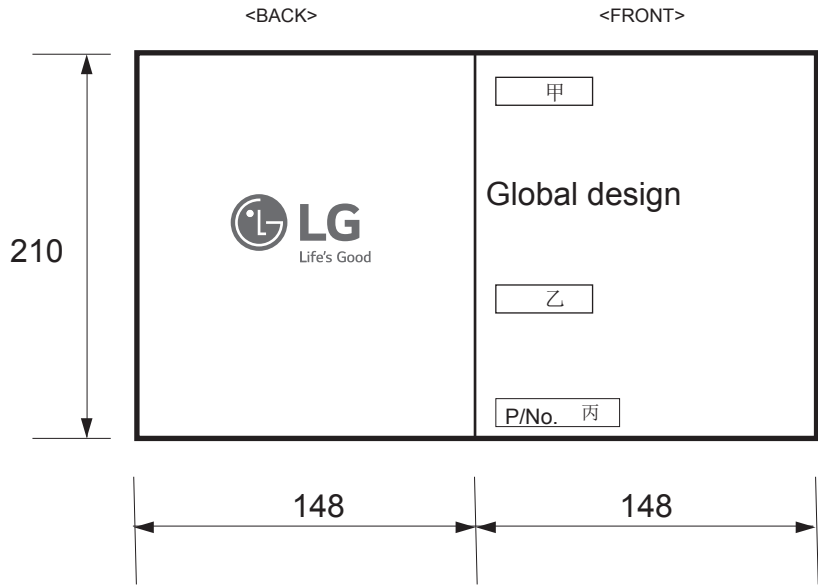


WORK \ SEC.	甲	乙	丙	PRINTING DEGREE		MATERIAL AND PRINTING DESCRIPTION	LG MODEL NAME	SUFFIX	LANGUAGE	PAGE	REMARK
	BRAND	MODEL	P/NO.	EXTERIER	INTERIER						
90		F4J7JS(P)(0~9)W/S F4J8JS(P)(0~9)W/S F4J9JS(P)(0~9)W/S/B/T F104J8JS2W F14WM10TT2 F14WM10TT6	MFL70022590 Rev.00_062117	1	1	材质: 70g 双层纸	F4J9JSP2T.ASSQPMR	ASSQPMR	Serbian	52	Titan 2.0 PostDD600 ENGLISH Panel



<<备注 >>

1. 材质，印刷，尺寸参照作业表.
2. 印刷，文字大小和线条以LG设计基准.
3. 数字大小依据一般规格.
4. 批量生产前取的设计限度.
5. 本部品不应含有禁止物质 (Pb, Cd, Hg, Cr+6, PBB, PBDE)，详细内容满足LGEPN-Z-1023.

<< NOTES >>

1. Material,printing and exterier size are refer to work tables.
2. Printing, tsxt size and line are based on LG desing film.
3. Exterier size on the drawing is cutting line.
4. Before product controlled by criteria sample.
5. The part should not contain prohibited substances(Pb,Cd,Hg,Cr+6,PBB,PBDE) and detailsShould comply with LGEPN-Z-1023.

REV.No.	REVISION DESCRIPTION	RER.NO.	DATE	PREPARED	APPROVALED

		Unit	mm	SCALE	1/1	T I T L E	MANUAL, OWNER'S	
MODELING	DESIGNED	REVIEWED	CHECKED	APPROVALED			DRUM-EXPORT	1/1
	张月	陈芳	范永凤	金坤			MFL70022590	
LGEPN			RELATED DRAWING			DWG. No.		
LG Electronics Inc.			-----					

KORISNIČKO UPUTSTVO

MAŠINA ZA PRANJE VEŠA



Pre početka instaliranja pažljivo pročitajte ova uputstva. To će pojednostaviti instalaciju i obezbediti da se proizvod ispravno i bezbedno instalira. Čuvajte ova uputstva blizu proizvoda nakon instalacije za buduću referencu.

SR SERBIAN

F4J7JS(P)(0~9)W/S F4J8JS(P)(0~9)W/S F4J9JS(P)(0~9)W/S/B/T
F104J8JS2W F14WM10TT2 F14WM10TT6



MFL70022590
Rev. 00_062117

www.lg.com

Autorsko pravo © 2017 LG Electronics. Sva prava zadržana.

SADRŽAJ

Ovaj priručnik može sadržati slike ili sadržaje koji se razlikuju od modela koji ste kupili.

Ovo uputstvo podleže reviziji od strane proizvođača.

UPUTSTVA ZA BEZBEDNOST.....	3
VAŽNA BEZBEDNOSNA UPUTSTVA	3
Odlaganje starog aparata	8
MONTAŽA	9
Delovi.....	9
Dodatna oprema.....	9
Specifikacije.....	10
Zahtevi u vezi sa mestom instalacije	11
Otpakivanje i uklanjanje transportnih vijaka sa navrtkom	12
Korišćenje podmetača protiv proklizavanja (opciono)	13
Drveni podovi (podovi podržani zidovima).....	13
Nivelisanje uređaja	14
Povezivanje creva za dovod vode	14
Instalacija odvodnog creva	17
RAD	18
Korišćenje mašine za pranje veša.....	18
Razvrstavanje veša	19
Dodavanje proizvoda za čišćenje	20
Kontrolna tabla	23
Tabela programa.....	24
Opcije programa.....	30
PAMETNE FUNKCIJE	33
Upotreba aplikacije Smart ThinQ.....	33
funkcije Smart Diagnosis™	35
ODRŽAVANJE	36
Čišćenje mašine za pranje veša	36
Čišćenje filtera za dovod vode.....	36
Čišćenje filtera odvodne pumpe	37
Čišćenje dozirne posude	38
Tub Clean (Čišćenje bubnja) (opciono)	38
Oprez zbog smrzavanja tokom zime	39
REŠAVANJE PROBLEMA.....	41
Dijagnostikovanje problema	41
Poruke o grešci.....	44
GARANCIJA	46
RADNI PODACI.....	49

Naredne bezbednosne smernice imaju za cilj da spreče nepredviđene rizike ili štetu od nebezbednog ili nepravilnog korišćenja proizvoda.

Ove smernice se dele na „UPOZORENJE” i „OPREZ” kao što je opisano ispod.

 Ovaj simbol stoji uz pojmove i operacije koji mogu da predstavljaju rizik. Pažljivo pročitajte deo sa ovim simbolom i pratite uputstva kako biste izbegli rizik.

UPOZORENJE

Ovo znači da nepoštovanje uputstava može da dovede do ozbiljne povrede ili smrti.

OPREZ

Ovo znači da nepoštovanje uputstava može da dovede do manje povrede ili oštećenja proizvoda.

VAŽNA BEZBEDNOSNA UPUTSTVA

UPOZORENJE

Kako biste umanjili rizik od nastajanja požara, strujnog udara ili povrede lica prilikom korišćenja proizvoda, potrebno je poštovati osnovne mere predostrožnosti o bezbednosti, uključujući i one koje slede:

Deca u domaćinstvu

Ovaj uređaj nije namenjen za korišćenje za osobe (uključujući decu) sa umanjenim fizičkim, čulnim ili mentalnim sposobnostima ili za osobe sa nedostatkom iskustva i znanja, osim ako nisu pod nadzorom ili imaju pomoć pri korišćenju uređaja od strane osobe odgovorne za njihovu bezbednost. Decu treba nadgledati da bi se obezbedilo da se ne igraju uređajem.

Za korišćenje u Evropi:

Ovaj uređaj mogu da koriste deca starosti 8 godina i više kao i lica sa umanjenim fizičkim, čulnim i mentalnim sposobnostima ili nedostatkom iskustva i znanja ukoliko su pod nadzorom ili upućena u korišćenje uređaja na bezbedan način i razumeju uključene opasnosti. Deca ne smeju da se igraju sa uređajem. Čišćenje i održavanje ne mogu obavljati deca bez nadzora.

Deca koja imaju manje od 3 godine ne smeju da budu u blizini uređaja, osim ako se neprekidno ne nadgledaju.

Instalacija

- Nikada ne pokušavajte da rukujete uređajem ako je on oštećen, ne radi kako treba, ako je delimično rasklopljen ili ima delove koji nedostaju ili su neispravni, uključujući oštećen kabl ili utikač.
- Uređaj treba da transportuju isključivo dve ili više osoba držeći uređaj čvrsto.
- Ne instalirajte proizvod na vlažnom i prašnjavom mestu. Ne instalirajte i ne odlažite uređaj u spoljašnjoj sredini ili u prostoru koji je izložen vremenskim uslovima kao što su direktna sunčeva svetlost, vetar, kiša ili temperature ispod tačke smrzavanja.
- Pričvrstite odvodno crevo da biste izbegli odvajanje.
- Ako je kabl za napajanje oštećen ili je otvor utičnice labav, nemojte da koristite kabl za napajanje i obratite se ovlašćenom servisnom centru.
- Ne koristite utičnice sa više mesta, produžni kabl za napajanje ili adapter sa ovim uređajem.

- Uređaj ne sme da se instalira iza vrata sa bravom, kliznih vrata ili vrata sa šarkama sa suprotne strane mašine u odnosu na vrata uređaja, tako da se ograniči potpuno otvaranje vrata uređaja.
- Ovaj uređaj mora biti uzemljen. U slučaju oštećenja ili kvara, uzemljenje će smanjiti rizik od strujnog udara obezbeđivanjem putanje najmanjeg otpora za tok struje.
- Uređaj je opremljen kablom za napajanje koji ima provodnik za uzemljenje opreme i utikač za uzemljenje. Utikač mora da se priključi u odgovarajuću utičnicu koja je instalirana i uzemljena u skladu sa svim lokalnim propisima i uredbama.
- Nepravilno priključivanje provodnika za uzemljenje opreme može dovesti do opasnosti od strujnog udara. Konsultujte se sa kvalifikovanim električarem ili serviserom ako niste sigurni da li je uređaj ispravno uzemljen.
- Ne prepravljajte utikač koji dolazi uz uređaj. Ako ne odgovara utičnici, kvalifikovani električar treba da instalira odgovarajuću utičnicu.

Rad

- Ne pokušavajte da skinete table niti da rasklopite uređaj. Ne koristite oštre predmete na kontrolnoj tabli za rukovanje uređajem.
- Ne popravljajte i ne zamenjujte bilo koji deo uređaja. Sve popravke i servisiranje mora da obavlja kvalifikovani serviser, osim ukoliko nije drugačije navedeno u korisničkom priručniku. Koristite samo odobrene fabričke delove.

- Ne stavljajte životinje i kućne ljubimce unutar proizvoda.
- U oblasti ispod i oko uređaja ne držite zapaljive materijale kao što su otpadne dlačice, papir, krpe, hemikalije itd.
- Ne ostavljajte vrata uređaja otvorena. Deca mogu da se zakače za vrata ili uđu u uređaj, što može izazvati oštećenja ili povrede.
- Koristite nova creva ili komplet creva koji se isporučuje uz uređaj. Upotrebom starih creva možete da izazovete curenje vode i kasnije oštećenje imovine.
- Ne stavljajte, ne perite i ne sušite stvari koje su čišćene, prane, natapane ili umrljane zapaljivim ili eksplozivnim supstancama (kao što su vosak, odstranjivači voska, ulje, farba, benzin, odmašćivači, rastvarači za hemijsko čišćenje, kerozin, petrolej, odstranjivači fleka, terpentini, biljno ulje, jestivo ulje, aceton, alkohol itd.) Nepravilno korišćenje može izazvati požar ili eksploziju.
- Nikada ne stavljajte ruke u uređaj kada radi. Sačekajte da se bubanj potpuno zaustavi.
- U slučaju poplave, isključite utikač iz utičnice i kontaktirajte korisnički centar LG Electronics.
- Ne gurajte vrata prekomernom silom nadole kada su vrata uređaja otvorena.
- Ne dodirujte vrata dok traje program sa visokom temperaturom.
- Ne koristite zapaljiv gas i supstance (benzen, benzin, razređivač, nafta, alkohol itd.) u blizini uređaja.
- Ako se odvodno crevo ili dovodno crevo zamrznu tokom zime, koristite ih tek nakon otapanja.
- Držite sve deterdžente, omekšivače za veš i izbeljivače dalje od dece.

- Ne dodirujte utikač ili kontrole uređaja mokrim rukama.
- Pazite da se kabl previše ne savija ili da nije pritisnut nekim teškim predmetom.
- U ovoj mašini nemojte da perete prostirke, otirače ili bilo koje druge predmete osim odeće ili posteljine.
- Ovaj uređaj se mora koristiti isključivo za potrebe domaćinstva i ne treba se koristiti za primene u pokretu.
- Ako dođe do curenja gasa (izobutan, propan, prirodni gas itd.), ne dirajte uređaj ili utikač i odmah provetrite prostoriju.

Održavanje

- Priključite utikač u utičnicu nakon što ste u potpunosti uklonili vlagu ili prašinu.
- Isključite uređaj iz napajanja pre čišćenja uređaja. Postavljanje kontrola na položaj ISKLJUČENO ili stanje pripravnosti ne isključuje ovaj uređaj iz napajanja.
- Ne prskajte vodu ni po spoljašnjosti ni po unutrašnjosti uređaja kako biste ga očistili.
- Nikada ne isključujte uređaj povlačenjem kabla za napajanje. Uvek čvrsto uhvatite utikač i ravnim izvlačenjem ga isključite iz utičnice.

Odlaganje

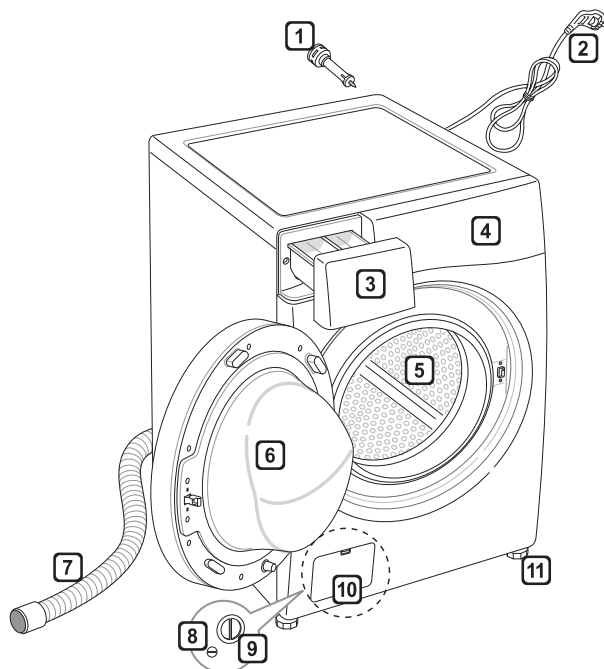
- Pre odlaganja starog uređaja isključite njegov kabl iz utičnice. Isecite kabl odmah iza uređaja da biste sprečili nepravilnu upotrebu.
- Odložite sav materijal za pakovanje (poput plastičnih kesa i stiropora) dalje od dece. Materijal za pakovanje može da izazove gušenje.
- Uklonite vrata pre uklanjanja uređaja iz upotrebe ili njegovog odlaganja da biste sprečili da se deca ili male životinje zarobe u unutrašnjosti uređaja.

Odlaganje starog aparata



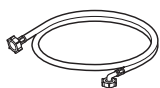
- Ovaj simbol precrtana kanta za smeće pokazuje da električni i elektronski otpad (WEEE) treba da se odlaže odvojeno od običnog komunalnog otpada.
- Stari električni aparati mogu da sadrže otrovne supstance, tako da će pravilno odlaganje Vašeg starog aparata pomoći sprečavanju pojave negativnih posledica po životnu sredinu i zdravlje ljudi. Vaš stari aparat može da sadrži delove za višekratnu upotrebu koji se mogu koristiti za zamenu drugih proizvoda i druge vredne materijale koji se mogu reciklirati radi očuvanja ograničenih resursa.
- Vaš aparat možete da odnesete u radnju gde ste ga kupili ili da kontaktirate lokalnu vladinu kancelariju za otpad kako biste dobili informaciju o najbližoj autorizovanoj WEEE stanici za odlaganje ovog otpada. Za najnovije informacije za Vašu zemlju, molimo Vas da pogledate web stranicu www.lg.com/global/recycling

Delovi

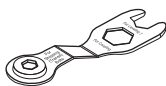


- 1** Transportni vijci sa navrtkom
- 2** Utikač za napajanje
- 3** Dozirna posuda
- 4** Kontrolna tabla
- 5** Bubanj
- 6** Vrata
- 7** Odvodno crevo
- 8** Odvodni zaptivač
- 9** Filter odvodne pumpe
- 10** Poklopac (lokacija može da se razlikuje u zavisnosti od proizvođača)
- 11** Podesiva stopala nogara

Dodatna oprema



Dovodno crevo za hladnu vodu (1 EA)
(Opcija: za toplu vodu (1 EA))



Ključ



Čepovi za pokrivanje rupa za transportne vijke sa navrtkom (opciono)



Podmetači protiv proklizavanja (2 EA) (opciono)



Polukružni držač (za pričvršćivanje odvodnog creva) (opciono)



Vezica (opciono)

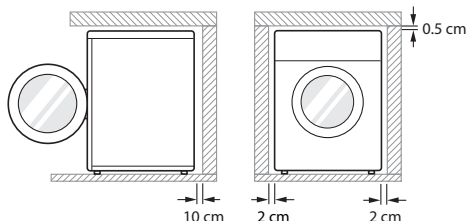
Specifikacije

Model	F104J8JS2W F14WM10TT2 F14WM10TT6 F4J*JS(P)(0~9)*
Kapacitet pranja	10 kg
Napajanje	220 – 240 V~, 50 Hz
Veličina	600 mm (Š) x 610 mm (D) x 850 mm (V)
Težina proizvoda	68 kg
Dozvoljeni pritisak vode	0,1 – 1,0 MPa (1,0 – 10,0 kgf/cm ²)

- Izgled i specifikacije se mogu promeniti bez prethodnog obaveštenja u cilju unapređenja kvaliteta proizvoda.
- Za povezivanje sa dovodom vode nisu potrebne dodatne zaštite od povratnog toka.

Zahtevi u vezi sa mestom instalacije

Lokacija



Nagib poda : Dozvoljeni nagib pod čitavom mašinom za pranje veša je 1°.

Utičnica za napajanje : Mora biti udaljena najviše 1 metar od mesta gde se uređaj nalazi.

- Ne opterećujte utičnicu sa više uređaja.

Dodatni prostor : Od zida, 10 cm: zadnja strana/2 cm: desna i leva strana

- Nikada ne stavljajte i ne držite veš na uređaju. Ti proizvodi mogu da oštete farbu ili kontrole.

⚠ UPOZORENJE

- Utikač se mora priključiti u odgovarajuću utičnicu koja je ispravno instalirana i uzemljena u skladu sa svim lokalnim propisima i uredbama.

Položaj

- Instalirajte uređaj na ravnom čvrstom podu.
- Pobrinite se da se cirkulacija vazduha oko uređaja ne zagušuje tepisima, prostirkama itd.
- Nikada ne ispravljajte neravnine u podu pomoću delova drveta, kartona ili sličnih materijala ispod uređaja.

- Ako nije moguće izbeći postavljanje uređaja pored šporeta na plin ili peći za loženje, između dva uređaja se mora umetnuti izolacija (85 x 60 cm) prekrivena aluminijumskom folijom sa strane gde je šporet ili peć.

- Ne instalirajte uređaj u prostorijama gde može doći do smrzavanja. Smrznuta creva mogu da puknu pod pritiskom. Pouzdanost elektronske kontrolne jedinice može da se umani na temperaturama ispod tačke smrzavanja.

- Obezbedite da uređaju posle njegovog instaliranja majstor može lako pristupiti u slučaju kvara.

- Kada se uređaj instalira, podesite sva četiri stopala nogara koristeći priloženi ključ za transportne vijke sa navrtkom da biste obezbedili da uređaj bude stabilan i ostavite razmak od otprilike 5 mm između vrha uređaja i donjeg dela radne površine

- Ako se uređaj isporučuje zimi kada su temperature ispod tačke smrzavanja, ostavite uređaj na sobnoj temperaturi nekoliko sati pre njegovog korišćenja.

⚠ UPOZORENJE

- Ova oprema nije namenjena za pomorsku upotrebu ili upotrebu u pokretnim instalacijama kao što su kamp prikolice, vazduhoplovi itd.

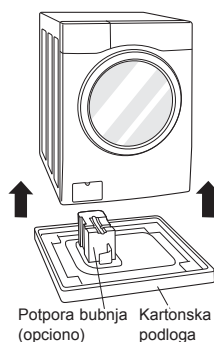
Priključivanje na strujnu mrežu

- Ne koristite produžni kabl ili dupli adapter.
- Uvek izvucite utikač uređaja iz utičnice i isključite dovod vode nakon korišćenja.
- Povežite uređaj sa uzemljenom utičnicom u skladu sa propisima za strujne instalacije.
- Uređaj mora biti postavljen tako da se utikaču može lako pristupiti.
- Popravke uređaja moraju da obavljaju kvalifikovane osobe. Popravke koje izvršavaju osobe bez iskustva mogu dovesti do povreda ili ozbiljnih kvarova. Obratite se lokalnom servisnom centru.

Otpakivanje i uklanjanje transportnih vijaka sa navrtkom

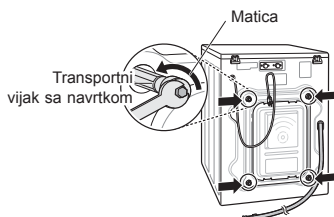
1 Podignite uređaj sa penaste podloge.

- Kada uklonite karton i transportni materijal, podignite uređaj sa penaste podloge. Uverite se da je potpora bubnja uklonjena sa podloge i da nije zaglavljena na dnu uređaja.
- Ako morate da položite uređaj da biste uklonili kartonsku podlogu, uvek zaštitite stranu uređaja i pažljivo ga položite na stranu. Ne polažite uređaj na prednju ili zadnju stranu.



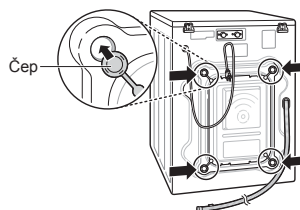
2 Uklonite sklopove vijaka sa navrtkom.

- Krećući od dva donja transportna vijka sa navrtkom, koristite ključ (koji se isporučuje) da biste potpuno otpustili sve transportne vijke sa navrtkom okretanjem u smeru suprotnom kretanju kazaljki na satu. Uklonite sklopove vijaka sa navrtkom laganim mrdanjem tokom izvlačenja.



3 Postavite čepove za rupe.

- Pronađite čepove za rupe koji su uključeni u pakovanje sa dodatnom opremom ili su prikačeni pozadi.



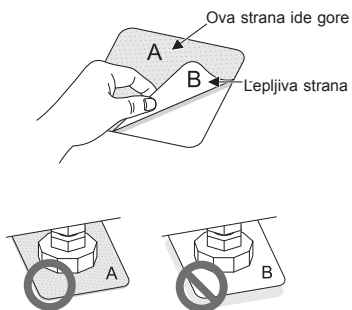
NAPOMENA

- Sačuvajte sklopove vijaka sa navrtkom za buduću upotrebu. Da biste sprečili oštećenja unutrašnjih komponenti, NE transportujte mašinu za pranje veša bez ponovnog postavljanja transportnih vijaka sa navrtkom.
- Ako ne uklonite transportne vijke s navrtkom i matice, može doći do jakih vibracija i buke, što može da uzrokuje trajna oštećenja mašine za pranje veša. Kabl je pričvršćen za zadnji deo mašine za pranje veša pomoću transportnog vijka s navrtkom da mašina ne bi mogla da radi dok su transportni vijci s navrtkom na svom mestu.

Korišćenje podmetača protiv proklizavanja (opciono)

Uređaj može da se pomera zbog prekomernog vibriranja ukoliko ga instalirate na klizavoj površini. Neispravno nivelisanje može dovesti do kvara zbog buke i vibracija. Ako se to desi, postavite podmetače protiv proklizavanja ispod stopala nogara za nivelisanje i podesite nivo.

- 1 Očistite pod da biste prilepili podmetače protiv proklizavanja.
 - Koristite suhu krpu da biste uklonili i očistili strane objekte i vlagu. Ako ostane vlage, podmetači protiv proklizavanja mogu da se iskliznu.
- 2 Podesite nivo nakon postavljanja uređaja u prostor za instalaciju.
- 3 Postavite lepljivu stranu podmetača protiv proklizavanja na pod.



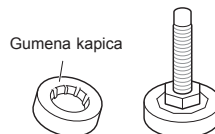
- 4 Proverite da li je uređaj iznivelisan.
 - Lagano gurnite ili zaljuljajte gornje ivice uređaja da biste potvrdili da se uređaj ne ljulja. Ako se uređaj ljulja, ponovo ga iznivelišite.

NAPOMENA

- Podmetače protiv proklizavanja možete da nabavite u LG servisnom centru.

Drveni podovi (podovi podržani zidovima)

- Drveni podovi su posebno podložni vibriranju.
- Da biste sprečili vibracije, preporučujemo da stavite gumene kapice od najmanje 15 mm debljine na svako stopalo nogare uređaja, pričvršćene za najmanje dve podne grede pomoću vijaka.



- Ako je moguće, uređaj instalirajte u ugao prostorijegde je pod stabilniji.
- Navucite gumene kapice da biste smanjili vibriranje.

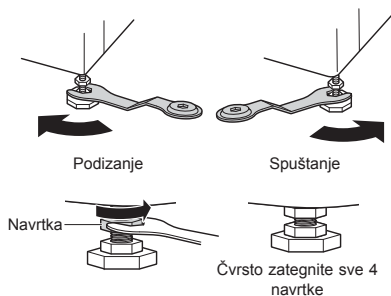
NAPOMENA

- Pravilno postavljanje i nivelisanje mašine za pranje veša će obezbediti dug, neprekidan i pouzdan rad.
- Mašina za pranje veša mora biti 100% horizontalna i mora čvrsto da stoji na svom mestu.
- Ne sme da se „klacka“ na uglovima pod opterećenjem.
- Površina za instalaciju mora biti čista, bez voska za podove ili drugih premaza.
- Ne dozvolite da se stopala nogara mašine za pranje veša pokvase. Ako se to desi, može doći do vibracija ili buke.
- Gumene kapice (br. p. 4620ER4002B) možete da nađete u LG servisnom centru.

Nivelisanje uređaja

Ako pod nije ravan, okrenite podesiva stopala nogara po potrebi (ne postavljajte delove drveta itd. ispod stopala nogara). Proverite da li su sva četiri stopala nogara stabilna i oslonjena na pod, a zatim proverite da li je uređaj savršeno iznivelisan (koristite libelu).

- Kada je uređaj iznivelisan, stegnite navrtke prema osnovi uređaja. Sve navrtke moraju biti stegnute.



Dijagonalna provera

- Kada dijagonalno gurate ivice gornje ploče uređaja, uređaj uopšte ne bi trebalo da se pomera gore-dole (proverite oba pravca). Ako se uređaj ljulja kada dijagonalno gurate gornju ploču mašine, ponovo podesite stopala nogara.

NAPOMENA

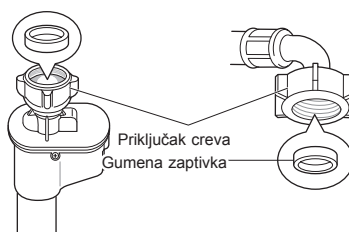
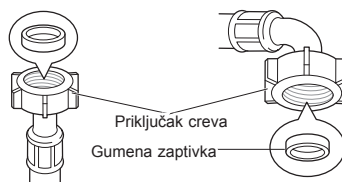
- Drveni ili podovi koje podržavaju zidovi mogu doprineti prekomernom vibriranju ili neravnoteži.
- Ako se mašina za pranje veša instalira na uzdignutoj platformi, mora se dobro pričvrstiti da bi se uklonila opasnost od pada.

Povezivanje creva za dovod vode

- Pritisak vode mora biti između 0,1 MPa i 1,0 MPa (1,0–10,0 kgf/cm²).
- Nemojte da izližete ili neravno pritegnete spoj tokom povezivanja dovodnog creva sa ventilom.
- Ako je pritisak vode veći od 1,0 MPa, trebalo bi instalirati uređaj za dekompresiju.
- Povremeno proveravajte stanje creva i menjajte ga po potrebi.

Provera gumene zaptivke na dovodnom crevu za vodu

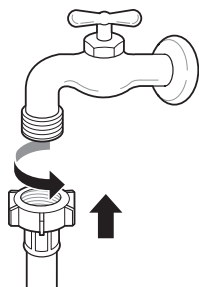
Dovodna creva su opremljena dvema gumenim zaptivkama. Koriste se za sprečavanje curenja vode. Proverite da li je spoj sa slavinama dovoljno čvrst.



Povezivanje creva sa slavinom za vodu

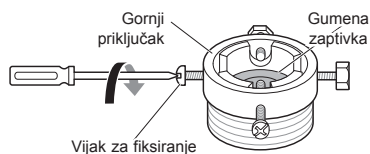
Povezivanje creva za navrtanje na slavinu sa navojem

Navrните priključak creva na slavinu za dovod vode.

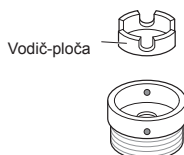


Povezivanje creva za navrtanje na slavinu bez navoja

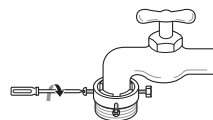
- 1 Otpustite četiri vijka za fiksiranje.



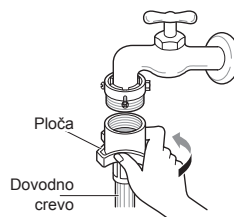
- 2 Uklonite vodič-ploču ako je slavinu prevelika da se uklapi u adapter.



- 3 Gurnite adapter na kraj slavine tako da gumena zaptivka napravi spoj koji ne propušta vodu. Stegnite četiri vijka za fiksiranje.

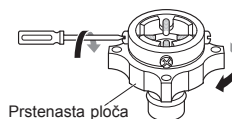


- 4 Gurnite dovodno crevo vertikalno nagore, tako da gumena zaptivka u crevu može u potpunosti da bude prislonjena uz slavinu, a zatim ga pričvrstite uvrtnjem nadesno.

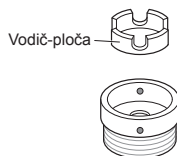


Povezivanje creva za nameštanje jednim dodirom na slavinu bez navoja

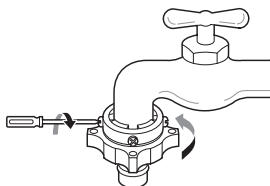
- 1 Odvrnite prstenastu ploču adaptera i otpustite četiri vijka za fiksiranje.



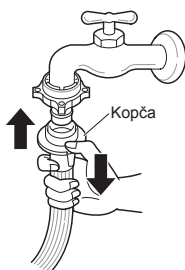
- 2** Uklonite vodič-ploču ako je slavina prevelika da se uklopi u adapter.



- 3** Gurnite adapter na kraj slavine tako da gumena zaptivka napravi spoj koji ne propušta vodu. Zategnite četiri vijka za fiksiranje i prstenastu ploču adaptera.



- 4** Povucite kopču priključka nadole, gurnite dovodno crevo na adapter i otpustite kopču priključka. Proverite da li se adapter zaključao na svom mestu.

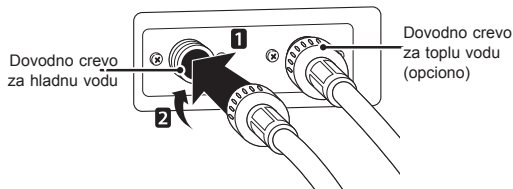


NAPOMENA

- Pre nego što povežete dovodno crevo sa slavinom za vodu, uključite slavinu za vodu da biste isprali strane materije (prašinu, pesak, opiljke itd.) iz creva za vodu. Pustite da voda iscuri u košu i proverite temperaturu vode.

Povezivanje creva sa uređajem

Povežite crevo za toplu vodu sa dovodom za toplu vodu sa zadnje strane mašine za pranje veša. Povežite crevo za hladnu vodu sa dovodom za hladnu vodu sa zadnje strane mašine za pranje veša.



NAPOMENA

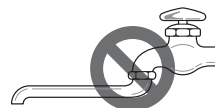
- Kada dovršite povezivanje, ako voda curi iz creva, ponovite iste korake. Koristite najstandardniji tip slavine za dovod vode. U slučaju da je slavina u obliku kvadrata ili prevelika, uklonite vodič-ploču pre umetanja slavine u adapter.

Korišćenje horizontalne slavine

Horizontalna slavina



Produžna slavina

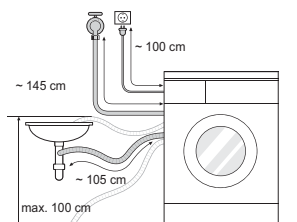


Kvadratna slavina

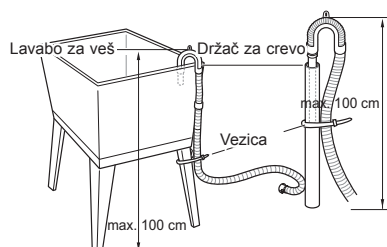
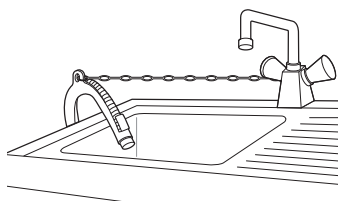


Instalacija odvodnog creva

- Odvodno crevo ne treba da se stavi na više od 100 cm iznad poda. Voda iz uređaja se možda neće izbacivati ili će se izbacivati sporo.
- Pravilno pričvršćivanje odvodnog creva zaštitice pod od oštećenja zbog curenja vode.
- Ako je odvodno crevo predugačko, ne koristite silu da biste ga ugurali u uređaj. To će izazvati veću buku.



- Kada odvodno crevo instalirate u sudoperi, dobro ga pričvrstite pomoću žice.
- Pravilno pričvršćivanje odvodnog creva zaštitice pod od oštećenja zbog curenja vode.

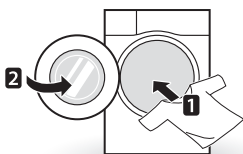


Korišćenje mašine za pranje veša

Pre prvog pranja, izaberite program pranja i uključite mašinu za pranje veša da obavi pranje bez odeće. Tako ćete ukloniti ostatke i vodu iz bubnja koji su možda dospeli tu tokom procesa proizvodnje.

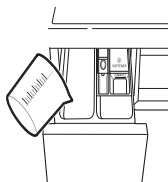
1 Razvrstajte veš i napunite mašinu.

- Razvrstajte veš po tipu tkanine, nivou zaprljanosti, boji i količini veša po potrebi. Otvorite vrata i napunite mašinu za pranje veša.



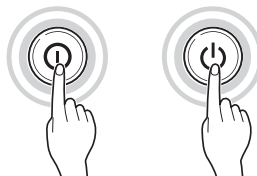
2 Dodajte proizvode za čišćenje i/ili deterdžent i omekšivač.

- Odgovarajuću dozu deterdženta ravnomerno dodajte u bubanj mašine za pranje veša pomoću dozirne posude za deterdžent.
- Dodajte odgovarajuću dozu deterdženta u dozirnu posudu za deterdžent. Ako želite, dodajte izbeljivač ili omekšivač za veš u odgovarajuće oblasti dozirne posude.



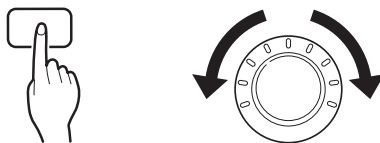
3 Uključite mašinu za pranje veša.

- Pritisnite dugme **Napajanje** da biste uključili mašinu za pranje veša.



4 Izaberite željeni ciklus pranja.

- Pritiskajte dugme programa ili okrećite dugme za izbor ciklusa dok ne izaberete željeni ciklus.
- Pritiskajte dugme za izbor ciklusa dok ne izaberete željeni ciklus.
- Pritiskajte dugme ciklusa ili okrećite dugme za izbor ciklusa dok ne izaberete željeni ciklus.



5 Pokrenite ciklus.

- Pritisnite dugme **Početak/pauza** da biste pokrenuli ciklus. Mašina za pranje veša će izvršiti kratko okretanje bez vode kako bi izmerila težinu veša u mašini. Ako se dugme **Početak/pauza** ne pritisne u roku od 5 minuta, mašina za pranje veša će se isključiti i sva podešavanja će se izgubiti.



6 Kraj ciklusa.

- Kada se ciklus završi, čujete melodiju. Odmah uklonite veš iz mašine da bi on bio manje izgužvan. Kada vadite veš, pogledajte oko zaptivke vrata da u njoj nisu ostale sitnije stvari.

Razvrstavanje veša

1 Potražite etiketu o održavanju na odeći.

- Ona će vam reći više o sadržaju tkanina u odevnom predmetu i kako bi trebalo da se pere.
- Simboli na etiketama o održavanju.



Temperatura pranja



Normalno pranje u mašini



Trajni otisak



Delicate (Osetljiva odeća)



Ručno pranje



Ne prati

2 Razvrstavanje veša.

- Da biste dobili najbolje rezultate, razvrstajte odeću u grupe koje se mogu prati pomoću istog ciklusa pranja.
- Različite tkanine treba prati na različitim temperaturama i brzinama centrifuge.
- Uvek razdvojte taman veš od svetlijeg i belog. Perite ih zasebno jer može doći do prenosa farbe i ućebanih grudvica, što može izazvati da beli i svetliji veš promeni boju. Ako je moguće, ne perite jako zaprljane stvari sa onima koje su pomalo zaprljane.

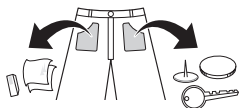
– Zaprljanost (jako, normalno, slabo):
Razdvajajte odeću prema stepenu zaprljanosti.

– Boja (belo, svetlo, tamno):
Razdvajajte belu tkaninu od obojene tkanine.

– Ućebane grudvice (stvari koje ih stvaraju, stvari koje ih kupe):
Perite veš koji stvara grudvice zasebno od veša koji ih kupi.

3 Provere pre punjenja.

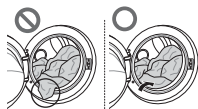
- Kombinujte velike i male stvari u mašini. Prvo stavite veće stvari.
- Velike stvari ne treba da čine više od polovine ukupnog punjenja mašine. Ne perite pojedinačne stvari. To može izazvati neuravnoteženo punjenje. Dodajte jednu ili dve slične stvari.
- Proverite sve džepove da biste potvrdili da su prazni. Predmeti kao što su ekseri, šnale, šibice, olovke, novčići i ključevi mogu da oštete i mašinu za pranje veša i odeću.



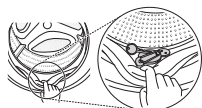
- Zakopčajte rajsferšluse, dugmad i kopče da biste obezbedili da se ne zakače za drugu odeću.
- Pre pranja tretirajte prljavštinu i fleke utrljavanjem male količine deterdženta rastvorenog u vodi na fleke kao pomoć pri uklanjanju prljavštine.
- Proverite nabore fleksibilnog zaptivača (sivo) i uklonite sve sitnije stvari.

⚠ OPREZ

- Proverite unutar bubnja i uklonite sve stvari iz prošlog pranja.



- Uklonite svu odeću ili stvari iz fleksibilnog zaptivača da biste sprečili oštećenja odeće i zaptivača.



Dodavanje proizvoda za čišćenje

Doziranje deterdženta

- Deterdžent treba da se koristi prema uputstvima proizvođača deterdženta i bira prema tipu, boji i zaprljanosti tkanine i temperaturi pranja.
- Ako se stavi previše deterdženta, može da se pojavi previše pene, a to će uzrokovati loše pranje ili izazvati preopterećenje za motor.
- Ako želite da koristite tečni deterdžent, pratite uputstva koja je obezbedio proizvođač deterdženta.
- Tečni deterdžent možete da sipate direktno u glavnu dozirnu posudu ako odmah pokrećete ciklus.
- Ne koristite tečni deterdžent ako koristite opciju Vreme odlaganja ili ako ste izabrali opciju Pretpranje jer tečnost može da se stvrdne.
- Ako bude previše pene, smanjite količinu deterdženta.
- Možda bude potrebno da se korišćenje deterdženta prilagodi temperaturi vode, tvrdoći vode, količini i zaprljanosti veša u mašini. Za najbolje rezultate izbegavajte stvaranje previše pene.
- Pogledajte etiketu na odeći pre izbora deterdženta i temperature vode.
- Kada koristite mašinu za pranje veša, koristite samo deterdžent namenjen za određeni tip veša:
 - standardne deterdžente u prahu za sve tipove tkanina
 - deterdžente u prahu za osetljivu tkaninu
 - tečne deterdžente za sve tipove tkanina ili deterdžente namenjene samo za vunu
- Za bolje performanse pranja i izbeljivanja koristite deterdžent sa standardnim izbeljivačem u prahu.
- Deterdžent se iz dozirne posude uzima ispiranjem na početku ciklusa.

NAPOMENA

- Ne dozvolite da se deterdžent stvrdne. Ako se to desi, može doći do zagušenja, loših performansi ispiranja ili neprijatnih mirisa.
- Kompletno punjenje: prema preporukama proizvođača.
- Delimično punjenje: 3/4 normalne količine.
- Minimalno punjenje: 1/2 kompletnog punjenja.

Dodavanje deterdženta i omekšivača za veš

Dodavanje deterdženta

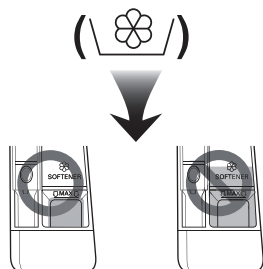
- Samo glavno pranje →
- Pretpranje+Glavno pranje →

NAPOMENA

- Previše deterdženta, izbeljivača ili omekšivača za veš može dovesti do preliivanja.
- Obavezno koristite odgovarajuću količinu deterdženta.

Dodavanje omekšivača za veš

- Ne sipajte omekšivač preko linije za maksimalno punjenje. Previše omekšivača za veš može uzrokovati prerano korišćenje omekšivača, što može da zaprija odeću. Polako zatvarajte dozirnu posudu.



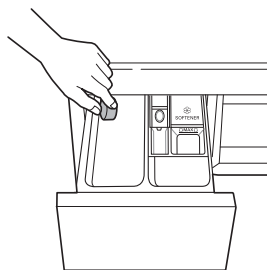
- Ne ostavljajte omekšivač za veš u dozirnoj posudi više od 2 dana (omekšivač može da se stvrdne).
- Omekšivač za veš se automatski dodaje tokom poslednjeg ciklusa ispiranja.
- Ne otvarajte dozirnu posudu kada se doprema voda.
- Ne smete da koristite rastvarače (benzen itd.).

NAPOMENA

- Ne sipajte omekšivač za veš direktno na veš.

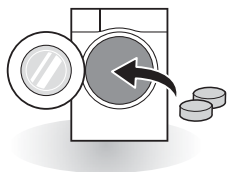
Dodavanje omekšivača za vodu

- Omekšivač za vodu, kao što je to onaj za kamenac (npr. Calgon), može da se koristi da bi se smanjilo korišćenje deterdženta u područjima sa veoma visokom tvrdoćom vode. Stavite onu količinu koja je navedena na pakovanju. Prvo dodajte deterdžent, a zatim omekšivač za vodu.
- Koristite količinu deterdženta potrebnu za meku vodu.

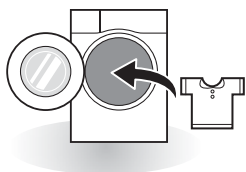


Korišćenje tableta

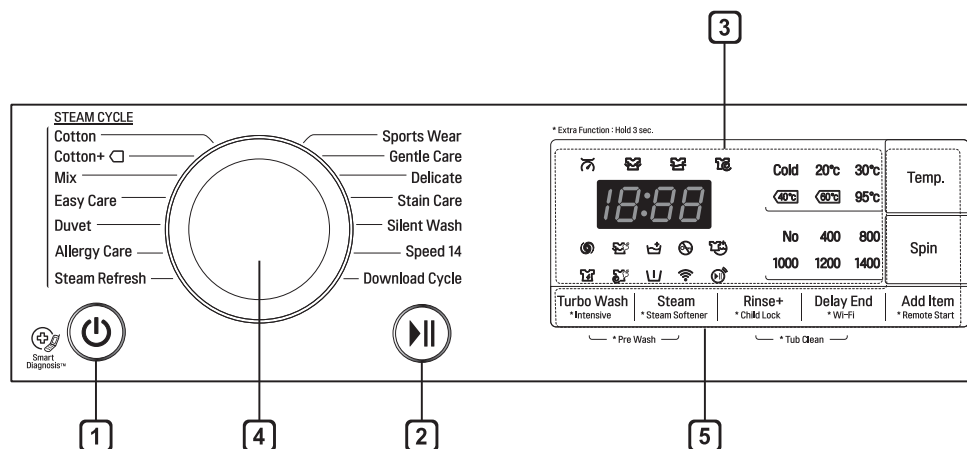
- 1 Otvorite vrata i stavite tablete u bubanj.



- 2 Stavite veš u bubanj i zatvorite vrata.



Kontrolna tabla



1 Dugme Napajanje

- Pritisnite dugme **Napajanje** da biste uključili mašinu za pranje veša.

2 Dugme Početak/pauza

- Dugme **Početak/pauza** se koristi za pokretanje ciklusa pranja ili za njegovo pauziranje.
- Ako je potrebno privremeno zaustaviti ciklus pranja, pritisnite dugme **Početak/pauza**.

3 Ekran

- Ekran pokazuje podešavanja, procenjeno preostalo vreme, opcije i statusne poruke. Kada je proizvod uključen, na ekranu se prikazuju podrazumevana podešavanja.
- Ekran prikazuje procenjeno preostalo vreme. Tokom automatskog izračunavanja količine punjenja prikazuje se treperenje ili Procena težine.
- Obr/min. (broj obrtaja u minuti) može da se razlikuje u zavisnosti od modela.

4 Programator

- Programi su dostupni prema tipu veša.
- Lampica će se upaliti kao oznaka za izabrani program.

5 Opcije

- One vam omogućavaju da izaberete dodatni program i svetleće ako se izaberu.
- Koristite ovu dugmad da biste izabrali željene opcije programa za izabrani ciklus.
- Da biste koristili funkciju Daljinsko pokretanje, pogledajte PAMETNE FUNKCIJE.

Tabela programa

Program pranja

Program	Opis	Tip tkanine	Odgovarajuća temp.	Maksimalno punjenje
Cotton (Pamuk)	Obezbeđuje bolje performanse kombinujući različita kretanja bubnja.	Odeća otpornih boja (košulje, spavačice, pidžame itd.) i standardno zaprljan pamuk (donji veš).	40 °C (hladno do 95 °C)	Nominalna
Cotton+ (Pamuk+)	Pruž a optimizovan učinak pranja za velike količine veša uz manju potrošnju energije.		60 °C (hladno do 60 °C)	
Easy Care (Lako za održavanje)	Pogodan za košulje kojima nije potrebno peglanje posle pranja.	Poliamid, akril, poliester.	40 °C (hladno do 60 °C)	4,0 kg
Mix (Mešovita odeća)	Omogućava istovremeno pranje različitih tkanina.	Različite vrste tkanina osim posebnih tkanina (svila/osetljivo, sportska odeća, tamna odeća, vuna, jorgani/zavese).	40 °C (hladno do 40 °C)	
Allergy Care (Briga o alergijama)	Pomaže da se uklone alergeni kao što su grinje, polen i dlake od mačaka.	Pamuk, donji veš, navlake za jastuke, čaršavi, odeća za bebe	60 °C (60 °C do 95 °C)	
Duvet (Posteljina)	Za velike stvari kao što su to prekrivači za krevet, jastuci, prekrivači za kauč itd.	Pamučna posteljina s punjenjem, osim posebnih tkanina (osetljiva odeća, vuna, svila itd.): jorgani, jastuci, ćebad, prekrivači za kauč s laganim punjenjem	hladno (hladno do 40 °C)	1 odevni predmet
Sports Wear (Sportska odeća)	Pogodan za sportsku odeću, kao što je odeća za trčanje.	Coolmax, gore-tex, flis i sympatex tkanine	40 °C (hladno do 40 °C)	3,0 kg

Program	Opis	Tip tkanine	Odgovarajuća temp.	Maksimalno punjenje
Steam Refresh (Освежавање паром)	Pomaže pri uklanjanju nabora pomoću pare u roku od 20 minuta. (Odeća može biti vlažna. Možete da je okačite da se suši 10–30 minuta).	Košulje sa mešavinom pamuka, mešavinom poliestera, bluze	Bez izbora	3 stvari
Silent Wash (Nečujno pranje)	Omogućava tiši rad i manje vibracija i dovodi do uštede u novcu tako što se koristi jeftinija tarifa za struju tokom noći.	Odeća otpornih boja (košulje, spavačice, pidžame itd.) i blago zaprljan beli pamuk (donji veš).	40 °C (hladno do 60 °C)	5,0 kg
Delicate (Osetljiva odeća)	Za osetljivu odeću, kao što je donji veš, bluze itd.	Osetljiv veš koji se lako može oštetiti.	20 °C (hladno do 40 °C)	3,0 kg
Speed 14 (Брзина 14)	Ovaj program služi za brzo pranje male količine veša koji nije mnogo prljav.	Šareni veš koji nije mnogo prljav. PAŽNJA: Koristite manje od 20 g deterdženta (za 2,0 kg veša). U protivnom, na vešu će možda ostati tragovi deterdženta.	20 °C (20 °C do 40 °C)	2,0 kg
Gentle Care (Осетљива одећа)	Za osetljiv veš koji može da se pere u veš-mašini ili na ruke, kao što je periva vuna, donji veš, haljine, itd. (Koristite deterdžent za mašinsko pranje vune).	Vuna, odeća za ručno pranje, osetljivi veš koji se lako oštećuje.	20 °C (hladno do 30 °C)	1,5 kg
Stain Care (Уклањање мрља)	Skida nekoliko vrsta fleka, kao što su fleke od vina, soka, zemlje itd. (Temperatura vode se postepeno povećava za pranje raznih fleka.)	Tkanine s mešavinom pamuka, bez osetljive odeće.	60 °C (od 30 °C do 60 °C)	3,0 kg
Download Cycle (Preuzimanje ciklusa)	Za programe koji se mogu preuzeti. Ako niste preuzeli nijedan program, podrazumevani je Ispiranje+Centrifuga.			

- Temperatura vode: Izaberite odgovarajuću temperaturu vode za izabrani program pranja. Uvek pratite oznake na etiketi o održavanju proizvođača odevnog predmeta ili uputstva tokom pranja.
- Podesite program na jednu od opcija „Cotton+ (Pamuk+)“, 40 °C (pola punjenja)“, Cotton+ (Pamuk+)“, 60 °C (pola punjenja)“, Cotton+ (Pamuk+)“, 60 °C (kompletno punjenje)“ da biste ispitali usaglašenost sa standardom EN60456 i Uredbom 1015/2010.
 - Standardni program pranja pamuka na 60 °C: Cotton+ (Pamuk+) ☐ + ☐ 60°C (kompletno punjenje)
 - Standardni program pranja pamuka na 60 °C: Cotton+ (Pamuk+) ☐ + ☐ 60°C (pola punjenja)
 - Standardni program pranja pamuka na 40 °C: Cotton+ (Pamuk+) ☐ + ☐ 40°C (pola punjenja)

(Pogodni su za pranje normalno zaprljanog pamučnog veša.)

(Ovo su najefikasniji programi u pogledu kombinovane potrošnje energije i vode za pranje ovog tipa pamučnog veša.)

- Stvarna temperatura vode može da se razlikuje od navedene temperature ciklusa.
- Rezultati testa zavise od pritiska vode, tvrdoće vode, dovodne temperature vode, sobne temperature, tipa veša za pranje i njegove količine, stepena zaprljanosti, korišćenog deterdženta, fluktuacija u snabdevanju strujom i odabраних dodatnih opcija.

NAPOMENA

- Preporučuje se neutralan deterdžent.

Dodatne opcije

Program	Turbo Wash (Turbo pranje)	Intensive (Intenzivno)	Pre Wash (Pretpranje)	Steam (Папа)	Steam Softener (Para Omekšivač)	Delay End (Odložen kraj)	Rinse+ (Ispiranje+)
Cotton (Памук)	•	•	•	•	•	•	•
Cotton+ (Памук+)	•		•	•	•	•	•
Mix (Mešovita odeća)	•	•	•	•	•	•	•
Easy Care (Lako za održavanje)	•	•	•	•	•	•	•
Duvet (Posteljina)		•		•		•	•
Allergy Care (Briga o alergijama)		•		•*		•	•
Steam Refresh (Освежавање паром)				•*			
Sports Wear (Sportska odeća)		•				•	•
Gentle Care (Осетљива одећа)						•	•
Delicate (Осетљива одећа)		•				•	•
Stain Care (Уклањање мрља)			•*			•	•
Silent Wash (Нећујно прanje)		•				•	•
Speed 14 (Брзина 14)	•*					•	•

•*: Ova opcija je automatski uključena u ciklus i ne može se izbrisati.

Radni podaci

Program	Maksimalni broj obrtaja u minuti
Cotton (Pamuk)	1400
Cotton+ (Pamuk+)	1400
Mix (Mešovita odeća)	1400
Easy Care (Lako za održavanje)	1000
Duvet (Posteljina)	1000
Allergy Care (Briga o alergijama)	1400
Steam Refresh (Освежавање паром)	-
Sports Wear (Sportska odeća)	800
Gentle Care (Осетљива одећа)	800
Delicate (Осетљива одећа)	800
Stain Care (Уклањање мрља)	1400
Silent Wash (Нећујно прање)	1000
Speed 14 (Брзина 14)	800

Radni podaci

Program	Vreme u minutima	Sadržaj preostale vlage	Potrošnja vode (L)	Energija u kWh
	10 kg	1400 o/min	10 kg	10 kg
	1400 o/min			
Cotton (40 °C) (Pamuk) (40 °C)	96	40%	66	0,72
Cotton+ (60 °C) (Pamuk+) (60 °C)	270	44%	37	0,63

NAPOMENA

- Informacije o glavnim programima za pranje veša za pola punjenja.

Opcije programa

Delay End (Odložen kraj)

Možete da postavite vremensko odlaganje tako da se mašina za pranje veša automatski pokrene i završi nakon navedenog intervala.

- 1 Pritisnite dugme **Napajanje**.
- 2 Izaberite program pranja.
- 3 Pritisnite dugme **Odložen kraj** da biste podesili potrebno vreme.
- 4 Pritisnite dugme **Početak/pauza**.

NAPOMENA

- Vreme odlaganja je vreme do kraja programa, ne početka. Stvarno vreme rada može da se razlikuje zbog temperature vode, količine veša za pranje i drugih faktora.
- Da biste otkazali ovu funkciju, potrebno je da pritisnete dugme za napajanje.
- Izbegavajte korišćenje tečnog deterdženta za ovu opciju.

Pre Wash (Pretpranje) (L)

Ako je veš veoma prljav, preporučuje se Program Pretpranje.

- 1 Pritisnite dugme **Napajanje**.
- 2 Izaberite program pranja.
- 3 Pritisnite dugme **Pretpranje** na tri sekunde.
- 4 Pritisnite dugme **Početak/pauza**.

Steam (Папа) (opciono) (S)

Pranje parom donosi poboljšane performanse pranja uz nisku potrošnju energije. Omekšavanje parom raspršuje paru nakon ciklusa centrifuge da bi se smanjili nabori i da bi veš bio mekan.

Ako je veš normalno i veoma zaprljan, opcija **Intenzivno** je delotvorna.

- 1 Pritisnite dugme **Napajanje**.
- 2 Pranje parom ćete izabrati pomoću nekog od programa koji koristi paru. Ako želite Omekšavanje parom, izaberite Pamuk ili Pamuk+, Miks, Lako održavanje.
- 3 Притисните **Папа** дугме за укључивање / искључивање функције Стеам. Притисните и држите **Omekšavanje parom** дугме 3 секунде да бисте укључили / искључили функцију Стеам омекшивача. Обе функције могу да буду изабране истовремено.
- 4 Pritisnite dugme **Početak/pauza**.

Intensive (Intenzivno) (S)

Ako je veš normalno i veoma zaprljan, opcija **Intenzivno** je delotvorna.

- 1 Pritisnite dugme **Napajanje**.
- 2 Izaberite program pranja.
- 3 Pritisnite dugme **Intenzivno** i držite ga tri sekunde.
- 4 Pritisnite dugme **Početak/pauza**.

Wi-Fi (📶)

Kada je uspostavljena veza sa Wi-Fi mrežom, ikonica Wi-Fi mreže svetli na upravljačkoj ploči.

Turbo Wash (Turbo pranje) (🌀)

Ciklus pranja kraći od 1 sata uz uštedu energije i vode. (Izračunato na osnovu polovine kapaciteta)

- 1 Pritisnite dugme **Napajanje**.
- 2 Izaberite program pranja.
- 3 Pritisnite dugme **Turbo pranje**.
- 4 Pritisnite dugme **Početak/pauza**.

Temp. (Temperatura)

Dugme **Temperatura** bira kombinaciju temperatura pranja i ispiranja za izabrani program. Pritiskajte ovo dugme dok željeno podešavanje ne zasvetli. Sva ispiranja koriste vodu iz slavine za hladnu vodu.

- Izaberite temperaturu vode pogodnu za tip veša koji perete. Za najbolje rezultate pratite oznake na etiketama o održavanju tkanine.

Spin (Centrifuga)

- Nivo brzine centrifuge može da se izabere uzastopnim pritiskanjem dugmeta **Centrifuga**.
- Spin Only (Samo centrifuga)

- 1 Pritisnite dugme **Napajanje**.
- 2 Pritisnite dugme **Centrifuga** da biste izabrali broj obrtaja u minuti.
- 3 Pritisnite dugme **Početak/pauza**.

NAPOMENA

- Kada izaberete opciju **No**, i dalje će se okretati nakratko u cilju brzog ceđenja.

Rinse (Ispiranje)

Rinse+ (Ispiranje+) (🔄+)

Dodaje jedno ispiranje.

Add Item (Dodaj veš) (👕+)

Veš se može dodavati ili vaditi nakon što se program pranja pokrene.

- 1 Pritisnite dugme **Dodaj veš** kada se uključi LED lampica.
- 2 Dodajte ili izvadite veš.
- 3 Zatvorite vrata i pritisnite dugme **Početak/pauza**.

NAPOMENA

- Iz bezbednosnih razloga vrata ostaju zaključana kada su nivo ili temperatura vode visoki. Tokom ovog vremena nije moguće dodavati veš.
- Ako je temperatura vode u bubnju visoka, sačekajte da se ohladi.

⚠️ OPREZ

- Kada dodajete veš, vodite računa da ga ubacite u bubanj do kraja. Ako se veš zaglavi u otvor brave na vratima, guma se može oštetiti što dovodi do curenja vode i kvara.
- Otvaranje vrata na silu može da dovede do oštećenja ili uništavanja delova, kao i do bezbednosnih problema.
- Ako otvorite vrata dok još uvek ima dosta sapunice i vode u bubnju, sapunica ili voda mogu da isteknu i izazovu opekotine ili vlažan pod.

Child Lock (Zaključavanje zbog dece)

Koristite ovu opciju da biste onemogućili kontrole. Ova funkcija može da spreči decu da menjaju cikluse ili rukuju uređajem.

Zaključavanje kontrolne table

- 1** Pritisnite dugme **Zaključavanje zbog dece** i zadržite ga tri sekunde.
- 2** Čućete zvučni signal i na ekranu će se pojaviti **LL**.
Kada se aktivira blokada za decu, zaključana su sva dugmad osim dugmeta **Napajanje**.

NAPOMENA

- Isključivanje napajanja neće resetovati funkciju zaključavanja zbog dece. Morate da deaktivirate zaključavanje zbog dece da biste mogli da pristupite drugim funkcijama.

Otključavanje kontrolne table

Pritisnite dugme **Zaključavanje zbog dece** i zadržite ga tri sekunde.

- Čućete zvučni signal i na ekranu će se ponovo prikazati preostalo vreme za trenutni program.

Beep On / Off (Uključen/isključen zvučni signal)

- 1** Pritisnite dugme **Napajanje**.
- 2** Pritisnite dugme **Početak/pauza**.
- 3** Istovremeno pritisnite i držite dugmad **Temperatura** i **Centrifuga** tokom 3 sekunde da biste podesili funkciju za uključivanje/isključivanje zvučnog signala.

NAPOMENA

- Kada se funkcija „Uključen/isključen zvučni signal“ podesi, podešavanje se pamti čak i posle isključivanja napajanja.
- Ako želite da isključite zvučni signal, samo ponovite ovaj proces.

Upotreba aplikacije Smart ThinQ

Instalacija aplikacije Smart ThinQ

Pretražite aplikaciju LG SmartThinQ u radnji Google Play Store & Apple App Store putem pametnog telefona.

Funkcija Wi-Fi

- Za uređaje sa logotipom  ili 

Mogućnost komunikacije sa uređajem putem pametnog telefona primenom odgovarajućih pametnih funkcija.

Ciklus veš-mašine (Daljinsko pokretanje, Preuzimanje ciklusa)

Podesite ili preuzmite bilo koji željeni ciklus i koristite daljinski upravljač.

Vodič za čišćenje bubnja

Ova funkcija pokazuje koliko je ciklusa preostalo pre nego što bude potrebno da se pokrene ciklus za čišćenje bubnja.

Praćenje energije

Proverite potrošnju energije nedavno korišćenih ciklusa, kao i mesečni proseki.

Pametna dijagnoza

Ova funkcija pruža korisne informacije o otkrivanju i rešavanju problema sa uređajem na temelju obrasca upotrebe.

Postavke

Dostupne su razne funkcije.

Push upozorenje

Uključite Push upozorenja kako biste primali obaveštenja o stanju uređaja. Obaveštenja se šalju čak i ako je aplikacija LG Smart ThinQ isključena.

NAPOMENA

- Da biste proverili Wi-Fi vezu, vidite da li je oznaka **Wi-Fi**  veze osvetljena na kontrolnoj tabli.
- LG SmartThinQ ne snosi odgovornost za probleme sa povezivanjem na mrežu niti za bilo koje smetnje, kvarove ili greške izazvane povezivanjem na mrežu.
- Ovaj uređaj podržava isključivo Wi-Fi mreže od 2,4 GHz.
- Ako je sigurnosni protokol rutera podešen na **WEP** možda nećete moći da podesite mrežu. Molimo da promenite na druge sigurnosne protokole (preporučuje se **WPA2**) i ponovo registrujete proizvod.
- Za SSID rutera (naziv bežičnog rutera koji se pojavljuje kada tražite Wi-Fi mrežu) molimo vas da koristite samo latinična slova i brojeve. Drugi znakovi možda nisu podržani.
- Ako uređaj ne može da se poveže na Wi-Fi mrežu, možda je suviše daleko od rutera. Kupite pojačivač Wi-Fi signala (proširivač opsega) da biste pojačali Wi-Fi signal.
- Veza sa Wi-Fi mrežom možda neće biti uspostavljena ili će biti prekinuta zbog uslova u kojima funkcioniše kućna mreža.
- Povezivanje na mrežu možda neće funkcionisati ispravno zbog pružaoca internet usluga.
- Zbog okolnih bežičnih mreža možda će vaša bežična mreža biti spora.
- Aplikacija je podložna promenama radi unapređenja rada uređaja i to bez prethodnog obaveštenja korisnika.
- Funkcije mogu varirati u zavisnosti od modela.

Korišćenje ciklusa veš-mašine

Remote Start (Daljinsko pokretanje) ()

Koristite pametni telefon da biste daljinski upravljali vašim uređajem. Možete da pratite i napredak ciklusa i tako ćete tačno znati koliko vremena je preostalo do kraja ciklusa.

Kako koristiti Daljinsko pokretanje:

- 1 Pritisnite dugme **Napajanje**.
- 2 Stavite veš u bubanj.
- 3 Pritisnite dugme **Daljinsko pokretanje** i držite ga 3 sekunde da biste aktivirali funkciju Daljinsko pokretanje.
- 4 Pokrenite ciklus iz aplikacije LG Smart ThinQ na svom pametnom telefonu.

NAPOMENA

- Nakon što aktivirate Daljinsko pokretanje, ciklus možete da pokrenete iz aplikacije LG Smart ThinQ na pametnom telefonu. Ako se ciklus nije pokrenuo, uređaj će čekati na početak ciklusa sve dok se ne isključi daljinski iz aplikacije ili se onemogućiti režim Daljinskog pokretanja.
- Ako je Daljinsko pokretanje uključeno, vrata se automatski zaključavaju.

Kako onemogućiti Daljinsko pokretanje:

Kad je Daljinsko pokretanje aktivirano, pritisnite dugme **Daljinsko pokretanje** i držite ga 3 sekunde.

Download Cycle (Preuzimanje ciklusa)

Preuzmite nove i posebne cikluse koji nisu uključeni u osnovne cikluse na uređaju.

Za uređaje koji su uspešno registrovani možete da preuzmete razne posebne cikluse koji su specifični za uređaj.

U uređaju može da bude memorisan samo po jedan ciklus.

Kada uređaj završi sa preuzimanjem ciklusa, on čuva preuzeti ciklus sve dok se ne preuzme novi ciklus.

Potrošnja energije u stanju mirovanja	0,5 W
Potrošnja struje u režimu mrežnog mirovanja	3,0 W
Vreme nakon kojeg funkcija upravljanja potrošnjom električne energije ili slična funkcija automatski stavlja opremu u stanje pripravnosti i/ili isključenosti i/ili u umreženo stanje pripravnosti	20 min.

NAPOMENA O SOFTVERU SA OTVORENIM KODOM

Da biste dobili izvorni kod pod GPL, LGPL, MPL i drugim licencama otvorenog izvornog koda koje su sadržane u ovom proizvodu, posetite <http://opensource.lge.com>.

Pored izvornog koda, možete da preuzmete i sve navedene uslove licence, odricanja od garancije i obaveštenja o autorskim pravima.

Kompanija LG Electronics takođe pruža mogućnost slanja izvornog koda na CD-ROM-u, pod uslovom da pokrijete te troškove (koji obuhvataju cenu medija i troškove slanja i isporuke), za šta je neophodno da pošaljete zahtev kompaniji LG Electronics na e-adresu: opensource@lge.com. Ova ponuda važi tri (3) godine od datuma kupovine proizvoda.

Smart Diagnosis™ uz pomoć pametnog telefona

- Za uređaje sa logotipom  ili 

Koristite ovu funkciju ako vam je potrebna precizna dijagnoza koju pruža korisnički centar LG Electronics kada uređaj ne radi ispravno ili je pokvaren.

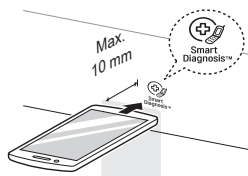
Funkcija Smart Diagnosis™ se ne može aktivirati ako uređaj nije priključen na napajanje. Ako uređaj ne može da se uključi, onda rešavanje problema mora da se uradi bez upotrebe Funkcija Smart Diagnosis™.

funkcije Smart Diagnosis™

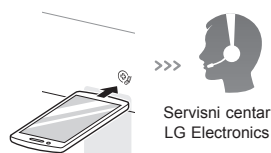
Funkcija Smart Diagnosis™ preko centra za podršku korisnika

Koristite tu funkciju ako vam je potrebna precizna dijagnoza koju pruža LG Electronics servisni centar kada proizvod ne radi ispravno ili je pokvaren. Koristite tu funkciju samo za kontaktiranje predstavnika servisa, ne tokom normalnog rada.

- 1 Pritisnite dugme **Napajanje** da biste uključili mašinu za pranje veša. Ne pritiskajte drugu dugmad i ne okrećite dugme za izbor programa.
- 2 Kada vam pozivni centar kaže da to uradite, postavite mikrofona telefona blizu dugmeta **Napajanje**.



- 3 Pritisnite dugme **Temperatura** i zadržite ga 3 sekunde dok držite mikrofona telefona kod ikonice ili dugmeta **Napajanje**.
- 4 Držite telefon mirno dok se prenos zvuka ne završi. Vreme preostalo za prenos podataka biće prikazano.
 - Za najbolje rezultate ne pomerajte telefon dok se zvuk prenosi.
 - Ako agent iz pozivnog centra ne može da dobije precizan snimak podataka, od vas se može zatražiti da pokušate ponovo.



- 5 Kada se odbrojavanje završi i zvuk prestane da se emituje, nastavite razgovor sa agentom iz pozivnog centra koji će onda moći da vam pomogne koristeći informacije prenete za analizu.

NAPOMENA

- Funkcija Smart Diagnosis™ zavisi od kvaliteta lokalnog poziva.
- Komunikacijske performanse će se poboljšati i možete da dobijete bolju uslugu ako koristite fiksni telefon.
- Ako prenos podataka funkcije Smart Diagnosis™ bude loš zbog lošeg kvaliteta poziva, možda ne dobijete najbolju uslugu Smart Diagnosis™ funkcije.

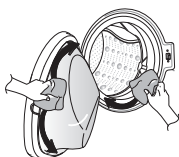
⚠ UPOZORENJE

- Isključite utičnicu mašine za pranje veša pre čišćenja da biste izbegli opasnost od strujnog udara. Ako se ne pridržavate ovog upozorenja, može doći do ozbiljnih povreda, požara, strujnog udara ili smrti.
- Za čišćenje mašine za pranje veša nikada ne koristite jake hemikalije, abrazivna sredstva za čišćenje ili rastvarače. Oni mogu da oštete farbu.

Čišćenje mašine za pranje veša

Održavanje posle pranja

- Kada se ciklus završi, obrišite pod i unutrašnjost zaptivke vrata da biste uklonili vlagu.
- Ostavite otvorena vrata da bi se unutrašnjost bubnja osušila.
- Obrišite telo mašine za pranje veša pomoću suve krpe da biste uklonili vlagu.



Čišćenje spoljašnjosti

Pravilno održavanje mašine za pranje veša može da joj produži životni vek.

Vrata:

- Čistite pomoću vlažne krpe spolja i iznutra, a zatim osušite pomoću mekane krpe.

Spoljašnjost:

- Odmah obrišite ako se nešto prospe.
- Brišite pomoću vlažne krpe.
- Ne pritiscajte površinu ili ekran koristeći oštre predmete.

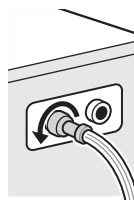
Čišćenje unutrašnjosti

- Koristite peškir ili mekanu krpu da biste brisali oblast oko otvora za vrata mašine za pranje veša i staklo na vratima.
- Uvek uklanjajte stvari iz mašine za pranje veša čim se ciklus završi. Ostavljanje vlažnih stvari unutar mašine za pranje veša može da izazove gužvanje, prenos boje i neprijatan miris.
- Jednom mesečno pokrenite program Čišćenje bubnja (ili češće ako je potrebno) da biste uklonili naslage deterdženta i druge ostatke.

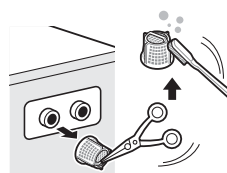
Čišćenje filtera za dovod vode

- Isključite slavine za dovod vode ako ćete mašinu za pranje veša ostaviti neko vreme (npr. tokom odmora), naročito ako u neposrednoj blizini nema slivnika (odvoda).
- Ikonica  će se prikazati na kontrolnoj tabli kada voda ne ulazi u dozirnu posudu za deterdžent.
- Ako je voda veoma tvrda ili sadrži tragove kamenca, filter za dovod vode može da se zapuši. Zato je dobra ideja povremeno ga čistiti.

- 1 Zavrnite slavinu za vodu i odvrnite dovodno crevo za vodu.



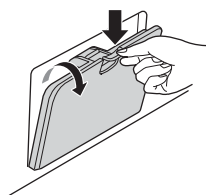
- 2 Očistite filter pomoću četke sa tvrdim čekinjama.



Čišćenje filtera odvodne pumpe

- Filter odvodne pumpe skuplja niti i male objekte koji ostanu u vešu. Redovno proveravajte da li je filter čist da biste obezbedili savršen rad mašine za pranje veša.
- Sačekajte da se voda ohladi pre čišćenja odvodne pumpe, pražnjenja u hitnim slučajevima ili otvaranja vrata u hitnim slučajevima.

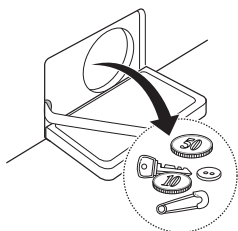
1 Otvorite poklopac i izvucite crevo.



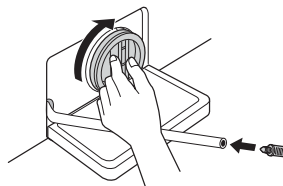
2 Izvadite odvodni zapašać i otvorite filter okretanjem nalevo.



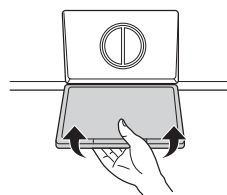
3 Uklonite svu stranu materiju iz filtera pumpe.



4 Nakon čišćenja okrenite filter pumpe i umetnite odvodni zapašać.



5 Zatvorite poklopac.



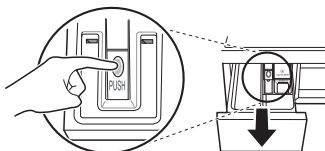
⚠ OPREZ

- Prvo izbacite vodu pomoću odvodnog creva, a zatim otvorite filter pumpe da biste uklonili sve niti ili predmete.
- Budite pažljivi prilikom izbacivanja vode, jer ona može biti vruća.

Čišćenje dozirne posude

Deterdžent i omekšivač za veš mogu da se natalože u dozirnoj posudi. Jednom ili dvaput mesečno uklonite posudu i umetke i proverite da li ima naslaga.

- 1 Izvucite dozirnu posudu za deterdžent ravnim izvlačenjem dok se ne zaustavi.
 - Jako pritisnite dugme za otpuštanje i uklonite posudu.



- 2 Uklonite umetke iz dozirne posude.
 - Isperite umetke i posudu toplom vodom da biste uklonili naslage proizvoda za veš. Za čišćenje dozirne posude koristite samo vodu. Osušite umetke i posudu pomoću mekane krpe ili peškira.
- 3 Da biste očistili otvor za dozirnu posudu, koristite krpu ili malu četku koja nije od metala da biste očistili šupljinu.
 - Uklonite sve ostatke iz gornjih i donjih delova šupljine.
- 4 Obrišite svu vlagu iz šupljine pomoću mekane krpe ili peškira.
- 5 Vratite umetke u odgovarajuće odeljke i vratite posudu.

Tub Clean (Čišćenje bubnja) (opciono)

Čišćenje bubnja je poseban program za čišćenje unutrašnjosti mašine za pranje veša.

U ovom programu koristi se veći nivo vode i brža centrifuga. Koristite ovaj program redovno.

- 1 Uklonite sav veš ili stvari iz mašine za pranje veša i zatvorite vrata.
- 2 Otvorite dozirnu posudu i dodajte sredstvo protiv kamenca (npr. Calgon) u odeljak za glavno pranje.
 - Za tablete: staviti u bubanj.
- 3 Polako zatvarajte dozirnu posudu.
- 4 Uključite i zatim pritisnite dugme **Ispiranje+** i **Odložen kraj** i držite ga 3 sekunde. Na ekranu će se pojaviti **tcL**.
- 5 Pritisnite dugme **Početak/pauza** za početak.
- 6 Po završetku programa, ostavite vrata otvorena kako bi se omogućilo sušenje otvora veš-mašine, fleksibilne zaptivke i staklenih vrata.

OPREZ

- Ako ima dece u blizini, budite pažljivi i ne ostavljajte otvorena vrata predugo.

NAPOMENA

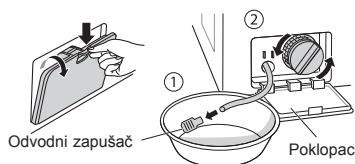
- Nemojte da sipate deterdžent u odeljke za deterdžent. Može da se stvori previše pene i dođe do curenja iz mašine za pranje veša.

Oprez zbog smrzavanja tokom zime

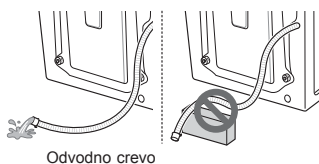
- Ako je zamrznut, proizvod ne radi kako treba. Obavezno ga instalirajte na mesto gde se neće zamrznuti tokom zime.
- U slučaju da se proizvod mora instalirati napolju na tremu ili na drugom mestu gde su spoljni uslovi, obavezno proverite sledeće.

Kako sačuvati proizvod od smrzavanja

- Posle pranja potpuno uklonite vodu koja je ostala unutar pumpe vađenjem zapašaća creva koji se koristi za uklanjanje ostataka vode. Kada se voda potpuno ukloni, vratite zapašać creva koji se koristi za uklanjanje ostataka vode i poklopac.



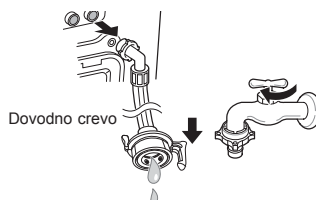
- Namestite da odvodno crevo visi da biste u potpunosti izbacili vodu iz njega.



⚠ OPREZ

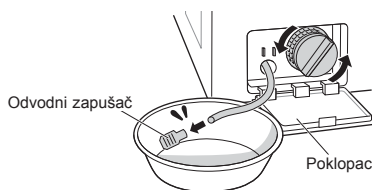
- Kada se odvodno crevo postavi u uvijeni položaj, unutrašnje crevo se može zamrznuti.

- Kada zavrnete slavinu, odvojite dovodno crevo za hladnu vodu od slavine i izbacite vodu dok je crevo okrenuto nadole.

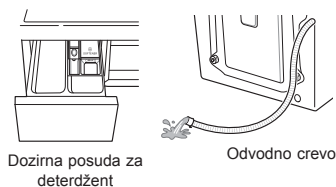


Provera smrzavanja

- Ako se voda ne izbacuje kada se zapašać creva koji se koristi za uklanjanje ostataka vode izvadi, proverite jedinicu za izbacivanje vode.



- Uključite napajanje, odaberite program pranja i pritisnite dugme **Početak/pauza**.



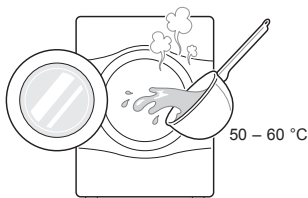
- Kada se „FF“ prikazuje na prozoru ekrana dok proizvod radi, proverite jedinicu za dovod vode i jedinicu za izbacivanje vode (neki modeli nemaju funkciju alarma koja označava smrzavanje).

NAPOMENA

- Proverite da li voda dolazi u dozirnu posudu za deterdžent tokom ispiranja i da li se izbacuje kroz odvodno crevo tokom centrifuge.

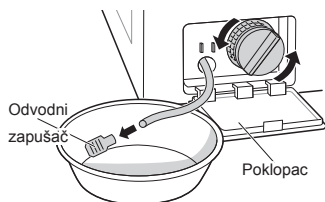
Kako postupati u slučaju smrzavanja

- Obavezno ispraznite bubanj, sipajte toplu vodu od 50 °C do 60 °C do gumenog dela unutar bubnja, zatvorite vrata i sačekajte 1 do 2 sata.



⚠ OPREZ

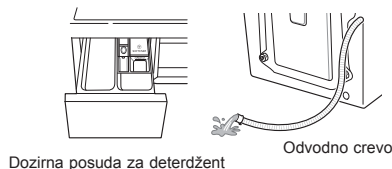
- Kada se odvodno crevo postavi u uvijeni položaj, unutrašnje crevo se može zamrznuti.
- Otvorite poklopac i izvadite zapušač creva koji se koristi za uklanjanje ostataka vode da biste potpuno izbacili vodu.



NAPOMENA

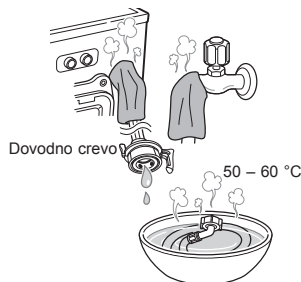
- Ako se voda ne izbacuje, to znači da se led nije otopio u potpunosti. Sačekajte još.

- Kada se voda u potpunosti ukloni iz bubnja, vratite zapušač creva koji se koristi za uklanjanje ostataka vode, odaberite program pranja i pritisnite dugme **Početak/pauza**.



NAPOMENA

- Proverite da li voda dolazi u dozirnu posudu za deterdžent tokom ispiranja i da li se izbacuje kroz odvodno crevo tokom centrifuge.
- Ako dođe do problema sa dovodom vode, preduzmite sledeće mere.
 - Zavrnite slavinu i otopite nju i obe oblasti povezivanja na dovodnom crevu proizvoda pomoću krpe sa vrućom vodom.
 - Izvadite dovodno crevo i potopite ga u toplu vodu koja ima manje od 50 °C do 60 °C.



- Vaša mašina za pranje veša opremljena je automatskim sistemom za nadgledanje grešaka kako bi u ranim fazama otkrivala i dijagnostikovala probleme. Ako vaša mašina za pranje veša ne funkcioniše ispravno ili uopšte ne funkcioniše, proverite sledeće pre pozivanja serviseru:

Dijagnostikovanje problema

Simptomi	Razlog	Rešenje
Klepetanje i zveketanje	Strani predmeti kao što su novčići ili ziherice možda su u bubnju ili pumpi.	• Proverite sve džepove da biste potvrdili da su prazni. Predmeti kao što su šnale, šibice, olovke, novčići i ključevi mogu da oštete i mašinu za pranje veša i odeću. • Zakopčajte rajsferšluse, dugmad i vežite pertle da biste sprečili da se zakače za drugu odeću ili zapetljaju.
Glasan tup zvuk	Velike količine veša mogu da proizvedu glasan tup zvuk. To je uglavnom normalno.	• Ako zvuk nastavi da se čuje, mašina za pranje veša verovatno nije uravnotežena. Zaustavite je i prerasporedite količinu veša.
Vibrirajući zvuk	Da li su svi transportni vijci sa navrtkom i potpora kade uklonjeni?	• Ako nisu uklonjeni tokom instalacije, pogledajte vodič za instalaciju za uklanjanje transportnih vijaka sa navrtkom.
	Da li sva stopala nogara čvrsto leže na podu?	• Proverite da li mašina za pranje veša stoji ravno i zategnite matice prema podnožju uređaja.
Curenje vode	Dovodna creva ili odvodno crevo nisu pričvršćeni na slavini ili mašini za pranje veša.	• Proverite i pričvrstite spojeve creva.
	Odvodne cevi u kući su zapušene.	• Otpušite odvodnu cev. Pozovite vodoinstalatera ako je potrebno.
Prekomerna pena	Previše deterdženta ili neprikladan deterdžent mogu izazvati stvaranje previše pene što može uzrokovati curenje vode.	• Uverite se da koristite odgovarajuću dozu deterdženta u skladu sa preporukama proizvođača.
Voda ne ulazi u mašinu za pranje veša ili ulazi sporo	Dovod vode nije adekvatan na tom mestu.	• Proverite drugu slavinu u kući.
	Slavina za dovod vode nije otvorena u potpunosti.	• Odvrnite slavinu do kraja.
	Dovodna creva za vodu su presavijena.	• Ispravite crevo.
	Filteri dovodnih creva su zapušeni.	• Proverite filter dovodnog creva.

Simptomi	Razlog	Rešenje
Voda iz mašine za pranje veša se ne izbacuje ili se izbacuje sporo	Odvodno crevo je presavijeno ili zapušeno.	• Očistite i ispravite odvodno crevo.
	Odvodni filter je zapušen.	• Očistite odvodni filter.
Mašina za pranje veša se ne pokreće	Kabl za napajanje strujom možda nije priključen ili spoj nije čvrst.	• Uverite se da se utikač dobro uklapa u utičnicu na zidu.
	Osigurač u kući je pregoreo, automatski osigurač je iskočio ili je došlo do nestanka struje.	• Vratite dugme automatskog osigurača ili zamenite osigurač. Ne povećavajte kapacitet osigurača. Ako je problem preopterećenje kola, kvalifikovan električar treba da ga ispravi.
	Slavina za dovod vode nije otvorena.	• Odvrnite slavinu za dovod vode.
Mašina za pranje veša ne izvršava centrifugu	Proverite da li su vrata dobro zatvorena.	• Zatvorite vrata i pritisnite dugme Početak/pauza . Kada pritisnete dugme Početak/pauza , možda će biti potrebno da prođe malo vremena da bi mašina za pranje veša pokrenula centrifugu. Vrata moraju biti zaključana da bi centrifuga mogla da radi. Dodajte 1 ili 2 slične stvari da biste uravnotežili veš u mašini. Prerasporedite veš u mašini da biste omogućili pravilnu centrifugu.
Vrata se ne otvaraju	Kada se mašina za pranje veša pokrene, vrata ne mogu da se otvore iz bezbednosnih razloga.	• Proverite da li ikonica „Zaključavanje vrata“ svetli. Vrata možete bezbedno da otvorite kada se isključi ikonica „Zaključavanje vrata“.
Odloženo vreme ciklusa pranja	Ako se otkrije neravnoteža ili je uključen program za uklanjanje pene, vreme pranja će se povećati.	• Ovo je normalna pojava. Preostalo vreme prikazano na ekranu je samo procenjeno. Stvarno preostalo vreme se možda razlikuje.
Prelivanje omekšivača za veš	Previše omekšivača može izazvati prelivanje.	• Pratite uputstva za omekšivač da biste obezbedili korišćenje odgovarajuće količine. Ne sipajte omekšivač preko linije za maksimalno punjenje.
Omekšivači se prerano uzimaju	Prevelika količina omekšivača može da izazove prerano uzimanje omekšivača.	• Sledite smernice proizvođača deterdženta. • Polako zatvarajte dozirnu posudu. Ne otvarajte dozirnu posudu tokom ciklusa pranja.
Тастери можда неће правилно функционисати.	Дугме не може препознати када су врата отворена.	• Притисните поново након затварања врата.

Simptomi	Razlog	Rešenje
Problem sa sušenjem	Proverite slavinu za dovod vode.	- Nemojte da prepunite uređaj. Proverite da li mašina za pranje veša ispravno izbacuje vodu radi pravilnog ceđenja vode iz veša. Količina veša u mašini je premalena za normalno prevrtanje. Dodajte nekoliko peškira. - Zavrните slavinu za dovod vode.
Miris	Ovaj miris stvara guma koja je pričvršćena za veš-mašinu.	Reč je normalnom mirisu nove gume koji će nestati nakon nekoliko korišćenja veš-mašine.
	Ako se gumena zaptivka na vratima i područje zaptivanja ne čiste redovno, mogu da se jave mirisi usled pojave buđi ili stranih materija.	Zaptivku i područje oko vrata redovno čistite i kada vadite veš proverite da li ima malih predmeta ispod zaptivke na vratima.
	Mirisi mogu da se pojave i ako strane materije zaostanu u filteru pumpe za izbacivanje vode.	Redovno čistite filter pumpe za izbacivanje vode.
	Mirisi mogu da se pojave i ako drenažno crevo nije dobro namešteno što izaziva zadržavanje vode (voda se vraća nazad u veš-mašinu).	Prilikom stavljanja drenažnog creva, pazite da se ne savije ili zapuši.
	Prilikom sušenja, mirise mogu da stvaraju dlačice i drugi materijal koji se nahvata na grejaču. (Samo kod modela sa sušenjem)	Ovo nije kvar.
	Miris može da nastane i zbog sušenja mokre odeće toplim vazduhom. (Samo kod modela sa sušenjem)	Miris će ubrzo nestati.

Poruke o grešci

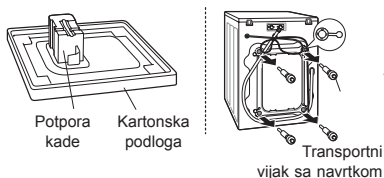
Simptomi	Razlog	Rešenje
	Dovod vode nije adekvatan na lokaciji.	• Proverite drugu slavinu u kući.
	Slavine za dovod vode nisu otvorene u potpunosti.	• Odvrite slavinu do kraja.
	Dovodna creva za vodu su presavijena.	• Ispravite creva.
	Filteri dovodnih creva su zapešeni.	• Proverite filter dovodnog creva.
	Ako je do curenja vode došlo u dovodnom crevu „aqua stop“, indikator A će postati crven.  Može se razlikovati u zavisnosti od modela.	• Koristite dovodno crevo „aqua stop“.
	Ima premalo veša u mašini.	• Dodajte 1 ili 2 slične stvari da biste uravnotežili veš u mašini.
	Veš u mašini nije uravnotežen.	• Dodajte 1 ili 2 slične stvari da biste uravnotežili veš u mašini.
	Uređaj ima funkciju otkrivanja neravnoteže i sistem za ispravku. Ako se stavljaju pojedinačne teške stvari (npr. prostirka za kupatilo, bade-mantil itd.) ovaj sistem može da zaustavi centrifugu ili čak prekine celokupan ciklus centrifuge.	• Prerasporedite veš u mašini da biste omogućili pravilnu centrifugu.
	Ako je veš previše mokar na kraju ciklusa, dodajte sitnije stvari u veš da biste ga uravnotežili i ponovite ciklus centrifuge.	• Prerasporedite veš u mašini da biste omogućili pravilnu centrifugu.

Simptomi	Razlog	Rešenje
	Odvodno crevo je presavijeno ili zapušeno.	• Očistite i ispravite odvodno crevo.
	Odvodni filter je zapušen.	• Očistite odvodni filter.
   	Proverite da li su vrata zatvorena.	• Zatvorite vrata. Ako se ne pojavi dE, dE1, dE2, dE4 pozovite servis.
 	Senzor vrata je u kvaru.	
 	Greška kontrole.	• Izvadite utikač za napajanje iz utičnice i pozovite servisni centar.
 	Voda se preliva zbog neispravnog ventila za vodu.	• Zavrnite slavinu za vodu. • Izvadite utikač za napajanje iz utičnice. • Pozovite servisni centar.
 	Kvar senzora za nivo vode.	• Zavrnite slavinu za vodu. • Izvadite utikač za napajanje iz utičnice. • Pozovite servisni centar.
 	Preopterećenje motora.	• Ostavite mašinu za pranje veša da ne radi 30 minuta da bi se motor ohladio, a zatim ponovo pokrenite ciklus.
 	Da li je smrznuto dovodno/odvodno crevo ili pumpa za izbacivanje vode?	• Ubacite toplu vodu u bubanj i odmrznite odvodno crevo i pumpu za izbacivanje vode. Pokvasite peškir toplom vodom i obmotajte ga oko dovodnog creva.
 	Voda curi.	• Pozovite servisni centar.
	Nema sušenja	• Pozovite servisni centar.

OVA OGRANIČENA GARANCIJA NE POKRIVA SLEDEĆE:

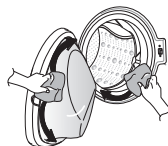
- Izlazak serviser da isporuče, pokupe ili instaliraju ili poprave proizvod; obuku korisnika u vezi sa radom proizvoda; popravku ili zamena osigurača ili izmena električnih instalacija ili vodovoda i kanalizacije, ili izmena neovlašćenih popravki/instalacije.
- Neuspešno funkcionisanje proizvoda tokom nestanka struje i prekida napajanja ili nepravilnog snabdevanja strujom.
- Oštećenja izazvana cevima za vodu koje cure ili su oštećene, cevima za vodu koje su zamrznute, blokiranim odvodnim cevima, neodgovarajućim ili isprekidanim dovodom vode ili neodgovarajućim snabdevanjem vazduhom.
- Oštećenja koja su rezultat rada proizvoda u korozivnoj okolini ili suprotno uputstvima definisanim u korisničkom priručniku za proizvod.
- Oštećenja proizvoda izazvana neizgradama, štetočinama, gromovima, vetrom, požarima, poplavama ili višim silama.
- Oštećenja ili kvarove izazvane neovlašćenom izmenom ili popravkom, ili ako se koristi u druge svrhe osim navedenih, ili sva curenja vode kada proizvod nije ispravno instaliran.
- Oštećenja ili kvarove izazvane neodgovarajućom strujom, naponom ili propisima vodovoda i kanalizacije, komercijalnom ili industrijskom upotrebom ili korišćenjem dodatne opreme, komponentata ili potrošnih proizvoda za čišćenje koje LG nije odobrio.
- Oštećenja izazvana transportom i rukovanjem, uključujući ogrebotine, udubljenja, odvajanje i/ili druga oštećenja farbe proizvoda, osim ako takva oštećenja nisu rezultat nepravilnosti u materijalima ili izradi.
- Oštećenja ili nedostajuće delove kod svih proizvoda iz izloga, otvorenih kutija, sa sniženja ili onih koji su remontirani.
- Proizvodi sa originalnim serijskim brojevima koji su uklonjeni, izmenjeni ili ne mogu lako da se utvrde. Brojevi modela i serijski brojevi, zajedno sa originalnim fiskalnim računom o prodaji, potrebni su za validaciju garancije.
- Povećanja troškova komunalija i dodatne troškove komunalija.
- Popravke zbog nestandardne ili neuobičajene upotrebe u domaćinstvima ili suprotno uputstvima definisanim u korisničkom priručniku za proizvod.
- Troškovi povezani sa uklanjanjem proizvoda iz kuće radi popravljanja.
- Uklanjanje i ponovna instalacija proizvoda ako je instaliran na nepristupačnom mestu ili nije instaliran u skladu sa objavljenim uputstvima za instalaciju, uključujući korisničke priručnike i priručnike za instalaciju kompanije LG.
- Oštećenja izazvana nepravilnim korišćenjem, zloupotrebom, nepravilnom instalacijom, popravkom ili održavanjem. Nepravilna popravka obuhvata korišćenje delova koje LG nije odobrio ili naveo.

Čudno vibriranje ili buka izazvani neuklanjanjem transportnih vijaka sa navrtkom ili potpore kade.



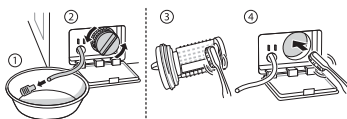
Uklonite transportne vijke sa navrtkom i potporu kade.

Curenje izazvano prljavštinom (dlake, ućebane grudvice) na zaptivaču i staklu na vratima.



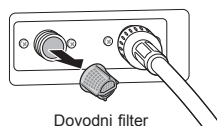
Očistite zaptivač i staklo na vratima.

Neizbacivanje vode izazvano zapušnim filterom pumpe.



Očistite filter pumpe.

Voda ne dolazi jer su filteri ventila za dovod vode zapušeni ili su dovodna creva za vodu presavijena.



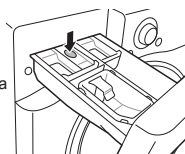
Dovodni filter

Očistite filter dovodnog ventila ili ponovo instalirajte dovodna creva za vodu.

Voda ne dolazi zbog korišćenja previše deterdženta.

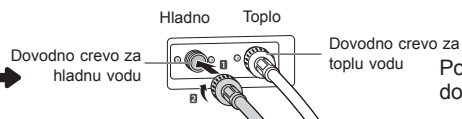


Dozirna posuda



Očistite dozirnu posudu za deterdžent.

Veš je vruć ili topao nakon završetka pranja jer su dovodna creva obrnuto instalirana.

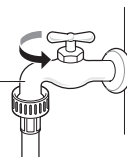


Ponovo instalirajte dovodna creva.

Nema snabdevanja vodom jer slavina za vodu nije uključena.

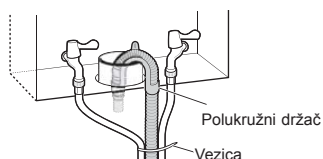


Slavina za vodu



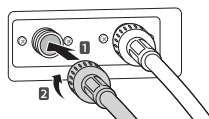
Odvrnite slavinu za vodu.

Curenje izazvano nepravilnom instalacijom odvodnog creva ili zapuštenim odvodnim crevom.



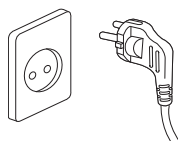
Ponovo instalirajte odvodno crevo.

Curenje izazvano nepravilnom instalacijom dovodnog creva za vodu ili korišćenjem dovodnih creva drugog brenda.



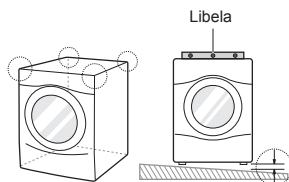
Ponovo instalirajte dovodno crevo.

Nestanak napajanja izazvan slabim spojem kablja za napajanje ili problem sa električnom utičnicom.



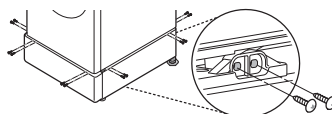
Ponovo priključite kabl za napajanje ili promenite električnu utičnicu.

Izlazak servisera da isporuče, pokupe ili instaliraju proizvod ili za pomoć za korišćenje proizvoda. Uklanjanje i ponovna instalacija proizvoda.



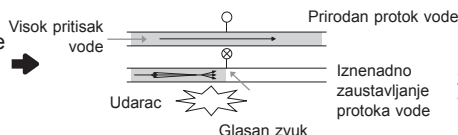
Garancija pokriva samo nepravilnosti nastale u proizvodnji. Servisiranje izazvano nepravilnom instalacijom nije pokriveno.

Ako svi vijci nisu pravilno instalirani, to može dovesti do prekomernog vibriranja (samo modeli sa postoljem).



Instalirajte 4 vijka u svakom uglu (ukupno 16EA).

Zvuk udaranja (lupanja) vode kada se mašina za pranje veša puni vodom.



Podesite pritisak vode podešavanjem ventila za vodu ili slavine za vodu u kući.

Tehničke specifikacije_Delegirana odredba komisije (EU) br. 1061/2010		
Zaštitni znak dobavljača	LG	
Identifikator modela dobavljača	F104J8JS2W F14WM10TT2 F14WM10TT6 F4J*JS(P)(0~9)*	
Nominalni kapacitet	10	kg
Klasa energetske efikasnosti	A+++	
Dodeljena nagrada „Evropska eko oznaka“ u skladu sa odredbom (EZ) br. 66/2010	Ne	
Godišnja potrošnja energije „X“ kWh, zasnovana na 220 standardnih ciklusa pranja za programe pranja pamuka na temperaturi od 60 °C i 40 °C pri potpunom punjenju i pola punjenja i potrošnja energije prilikom izbora režima niske potrošnje. Stvarna potrošnja energije zavisiće od načina na koji se uređaj koristi.	143	kWh/ godišnje
Potrošnja energije		
standardni program pranja pamuka na 60 °C pri potpunom punjenju.	0,70	kWh
standardni program pranja pamuka na 60 °C pri pola punjenja.	0,63	kWh
standardni program pranja pamuka na 40 °C pri pola punjenja.	0,55	kWh
Ponderisana potrošnja energije isključenog uređaja i u režimu najniže potrošnje nakon pražnjenja.	0,45	W
Godišnja potrošnja vode „X“ u litrima, zasnovana na 220 standardnih ciklusa pranja za programe pranja pamuka na temperaturi od 60 °C i 40 °C pri potpunom punjenju i pola punjenja. Stvarna potrošnja vode zavisiće od načina na koji se uređaj koristi.	9900	litara/ godišnje
Klasa efikasnosti centrifugalnog sušenja „X“ na skali od G (najmanje efikasno) do A (najefikasnije)	A	
Maksimalna brzina centrifuge za standardni program pranja pamuka na 60 °C pri potpunom punjenju i za standardni program pranja pamuka na 40 °C pri pola punjenja, koja god da je niža, i sadržaj preostale vlage nakon standardnog programa pranja pamuka na 60 °C pri potpunom punjenju ili standardnog programa pranja pamuka na 40 °C pri pola punjenja, koji god da je veći.	1400	obrtaji u minuti
	44	%
Standardni programi pranja na koje se odnose informacije na nalepnici i u tehničkim specifikacijama, da su ovi programi pogodni za pranje normalno zaprljanog pamučnog veša i da su najefikasniji programi u pogledu kombinovane potrošnje energije i vode;	„Cotton+ (Pamuk+), 60 °C/40 °C“	
Vreme programa		
standardni program pranja pamuka na 60 °C pri potpunom punjenju.	296	min.
standardni program pranja pamuka na 60 °C pri pola punjenja.	270	min.
standardni program pranja pamuka na 40 °C pri pola punjenja.	261	min.
Trajanje režima najniže potrošnje nakon pražnjenja (TI)	10	min.
Emisije buke koje se prenose vazдушnim putem izražene u dB(A) re 1 pW i zaokružene na najbliži celi broj tokom faza pranja i centrifuge za standardni program pranja pamuka na 60 °C pri potpunom punjenju.	55/73	dB(A)
Samostojeća		

Beleške

Beleške

